

# Heuhotel



SCHANZ  
RUNDWIESERHOF

*Essen, Feiern, Schlafen!*

[www.heuhotel-schanz.de](http://www.heuhotel-schanz.de)

## Sehr geehrte Gäste,

wir begrüßen Sie recht herzlich im Restaurant Heuhotel auf dem Rundwieserhof.

Genießen Sie unsere hofeigenen Produkte sowie Produkte aus Mitgliedsbetrieben der Kulinarischen Landstraße.

Unser Familienbetrieb bewirtschaftet 60 ha Grünland, auf dem 30 Mutterkühe mit Nachzucht während des Sommers auf der Weide und im Winter im Laufstall gehalten werden, wo sie dann mit Heu und Getreide gefüttert werden.

Außer unseren Gerichten in der Speisekarte bieten wir noch verschiedene Menüs und Büffets an.

Gerne sind wir auch bereit Ihnen unseren Beherbergungsbetrieb (Heuhotel mit ca. 40 Übernachtungsplätzen) zu zeigen.

Weitere Infos auf unserer Homepage unter [www.heuhotel-schanz.de](http://www.heuhotel-schanz.de)

## Dear guests,

We heartily welcome you to our restaurant Heuhotel on the Rundwieserhof.

Enjoy our homemade products as well as wares produced in cooperation with the 'Kulinarische Landstraße.'

Our family business encompasses 60 ha of fields, where 30 cows with breeding stock are kept in summer time. In winter time, they can run around in a barn, where they are fed with hay and crops from our farm.

Besides our dishes on the menu, we offer various meals and buffets.

We would really like to show you our accommodations, i.e. the hay hotel with about 40 places to sleep.

For more information please have a look at our homepage on [www.heuhotel-schanz.de](http://www.heuhotel-schanz.de)

Als Mitglied der Kulinarischen Landstrasse, ein innovatives, partnerschaftliches Gemeinschaftsprojekt direktvermarktender Betriebe und Gastronomen aus dem Kuseler Musikantenland, führen wir stets qualitativ hochwertige und frische Produkte.



## Vorspeisen / Appetizers

<b>Rindfleischsuppe</b> mit Nudeln <sup>4)</sup> Consommé from beef with noodles <sup>4)</sup>	<b>3,50 €</b>
<b>Spargelcremesuppe</b> <sup>4) 8)</sup> Creamy asparagus soup <sup>4) 8)</sup>	<b>3,80 €</b>
<b>Kartoffelsuppe</b> mit Krabben Potato soup with prawns	<b>4,20 €</b>
<b>Zwiebelsuppe</b> <sup>4)</sup> Onion soup <sup>4)</sup>	<b>3,80 €</b>
<b>Schafskäse überbacken</b> <sup>1) 2) 3) 8)</sup> Baked feta cheese <sup>1) 2) 3) 8)</sup>	<b>5,80 €</b>
<b>Gebackener Camembert</b> <sup>8) 16)</sup> Baked Camembert with cranberries <sup>8) 16)</sup>	<b>5,60 €</b>

## Salate / Salads

	<b>groß/large</b>	<b>klein/small</b>
<b>Salatteller gemischt</b> nach Art des Hauses, mit Kochschinken <sup>8) 15)</sup> Salad dish mixed, with ham <sup>8) 15)</sup>	<b>7,40 €</b>	<b>5,80 €</b>
<b>Italienischer Salat</b> mit Kochschinken und Käse <sup>8) 15)</sup> Italian salad with ham and cheese <sup>8) 15)</sup>	<b>8,40 €</b>	<b>6,90 €</b>
<b>Nizza Salat</b> mit Thunfisch und Oliven Nice salad with tuna and olives	<b>8,90 €</b>	<b>7,30 €</b>
<b>Salat mit Putenstreifen</b> <sup>8)</sup> Salad with turkey stripes <sup>8)</sup>	<b>9,40 €</b>	<b>7,90 €</b>
<b>Fitness-Salat</b> mit Krabben und Ananasstückchen <sup>8)</sup> Fitness salad with prawns and pineapple <sup>8)</sup>	<b>9,40 €</b>	<b>7,90 €</b>
<b>Griechischer Bauernsalat</b> mit Schafskäse und Oliven <sup>8)</sup> Greek farmer salad with feta cheese and olives <sup>8)</sup>	<b>9,40 €</b>	<b>7,90 €</b>

Heuhotel



SCHANZ  
RUNDWIESERHOF

Essen, Feiern, Schlafen!

[www.heuhotel-schanz.de](http://www.heuhotel-schanz.de)

Alle Preise incl. MwSt. / All prices including VAT

## Hauptgerichte vom Schwein / Main courses - pork

	groß/large	klein/small
<b>Schnitzel Wiener Art</b> Breaded escalope	<b>9,30 €</b>	<b>8,50 €</b>
<b>Jägerschnitzel</b> <sup>4) 8)</sup> Fried escalope with bread crumbs with a creamy brown mushroom sauce <sup>4) 8)</sup>	<b>9,90 €</b>	<b>8,90 €</b>
<b>Rahmschnitzel</b> <sup>4) 8)</sup> Fried escalope with bread crumbs with a creamy mushroom sauce <sup>4) 8)</sup>	<b>9,90 €</b>	<b>8,90 €</b>
<b>Zigeunerschnitzel</b> <sup>4) 8)</sup> Fried escalope with red pepper sauce <sup>4) 8)</sup>	<b>9,90 €</b>	<b>8,90 €</b>
<b>Zwiebelschnitzel</b> Fried escalope with onions	<b>10,40 €</b>	<b>9,40 €</b>
<b>Schweinemedallions</b> in Pfefferrahmsoße <sup>4) 8)</sup> Filet of porc in pepper sauce <sup>4) 8)</sup>	<b>13,20 €</b>	<b>12,20 €</b>
<b>Bauernsteak</b> mit Zwiebeln u. Dörrfleisch vom Kamm <sup>15)</sup> Farmer steak with onions, and jerky (neck) <sup>15)</sup>	<b>10,40 €</b>	<b>9,50 €</b>

## Gerichte von Wild oder Pute / Venison and turkey

	groß/large	klein/small
<b>Hirschgulasch</b> mit Spätzle u. Preiselbeeren <sup>16)</sup> Venison goulash with spaetzle and cranberries <sup>16)</sup>	<b>14,90 €</b>	<b>13,90 €</b>
<b>Putenschlemmerröllchen</b> gefüllt mit Kochschinken u. Käse <sup>2) 4) 8) 15)</sup> Rolled turkey breast with ham and cheese <sup>2) 4) 8) 15)</sup>	<b>14,90 €</b>	<b>13,90 €</b>

Zu diesen Gerichten reichen wir Pommes, Kroketten, Bratkartoffeln, Reis oder Spätzle sowie einen Salat vom Büffet (oder zur Winterzeit Gemüse)

All dishes including either French fries, croquettes, fried potatoes, rice or spaetzle, and a salad buffet (or vegetables in winter time)

Heuhotel



SCHANZ  
RUNDWIESERHOF

Essen, Feiern, Schlafen!

[www.heuhotel-schanz.de](http://www.heuhotel-schanz.de)

Alle Preise incl. MwSt. / All prices including VAT



## *Hauptgerichte vom Rind / Main courses - beef*

**Rumpsteak mit Zwiebeln, 300g** **15,90 €**  
**Rump steak with onions, 300g**

**Rumpsteak mit Pfefferrahmsoße, 300g<sup>4) 8)</sup>** **15,90 €**  
**Rump steak with pepper sauce, 300g<sup>4) 8)</sup>**

**Rumpsteak Provencal** **16,40 €**  
 mit Pilzen, Dörrfleisch u. Kräutern, 300g<sup>15)</sup>  
**Rump steak Provencal** with mushrooms, jerky, and herbs, 300g<sup>15)</sup>

**Rumpsteak / Entrecote, 400g** **17,90 €**  
 mit Kräuterbutter, Knoblauch, Pfefferrahmsoße o. Zwiebeln<sup>4) 8)</sup>  
**Rumpsteak / Entrecote, 400g** with Kräuterbutter, garlic, pepper sauce or onions<sup>4) 8)</sup>

**Filetsteak mit Zwiebeln, 270g** **19,40 €**  
**Sirloin steak with onions, 270g**

**Filetsteak mit Pfefferrahmsoße, 270g<sup>4) 8)</sup>** **19,40 €**  
**Sirloin steak with pepper sauce, 270g<sup>4) 8)</sup>**

**Filetsteak Provencal** **19,90 €**  
 mit Pilzen, Dörrfleisch u. Kräutern, 270g<sup>15)</sup>  
**Sirloin steak Provencal** with mushrooms, jerky, and herbs, 270g<sup>15)</sup>

Für jede weitere Zutat (Bsp. Rumpsteak mit Zwiebeln + Kräuterbutter) berechnen wir einen Aufpreis von **0,50 €**.

## *Meeresfrüchte / Seafood*

**Garnelenspieße mit Curry-Reis** **14,40 €**  
**Shrimp spits with curry rice**

Zu diesen Gerichten reichen wir Pommes, Kroketten, Bratkartoffeln, Reis oder Spätzle sowie einen Salat vom Büffet (oder zur Winterzeit Gemüse)

All dishes including either French fries, croquettes, fried potatoes, rice or spaetzle, and a salad buffet (or vegetables in winter time)

# Hausmacher Gerichte / Homemade dishes

## Warme Speisen / Hot dishes

<b>Leberknödel</b> mit Sauerkraut und Brot <b>Liver dumplings</b> with sauerkraut and bread	<b>6,20 €</b>
<b>Saumagen</b> mit Sauerkraut und Brot <sup>15)</sup> <b>Saumagen</b> with sauerkraut and bread <sup>15)</sup>	<b>6,20 €</b>
<b>1 Paar Bratwürste</b> mit Sauerkraut und Brot <sup>1) 2) 3)</sup> <b>Pair of bratwurst</b> with sauerkraut and bread <sup>1) 2) 3)</sup>	<b>6,20 €</b>
<b>Kartoffelwurst im Ring</b> mit Sauerkraut und Brot <sup>15)</sup> <b>Potatoe sausage (ring)</b> with sauerkraut and bread <sup>15)</sup>	<b>6,20 €</b>
<b>Lyonerpfanne</b> (Bratkartoffeln und Lyoner) <sup>4) 8) 15)</sup> <b>Lyoner pan</b> (fried potatoes and pork sausage) <sup>4) 8) 15)</sup>	<b>6,20 €</b>
<b>Jägertoast</b> <b>Fried escalope with bread crumbs</b> and a creamy brown mushroom sauce on toast) <sup>4) 8)</sup>	<b>6,40 €</b>
<b>Toast Hawaii</b> <sup>4) 8) 15)</sup>	<b>5,20 €</b>

## Kalte Speisen / Cold dishes

<b>Wurstsalat</b> mit Brot <sup>2) 4) 7) 8) 15)</sup> <b>Salad made of sausage</b> , with bread <sup>2) 4) 7) 8) 15)</sup>	<b>5,60 €</b>
<b>Wurstsalat</b> mit Bratkartoffeln <sup>2) 4) 7) 8) 15)</sup> <b>Salad made of sausage</b> , with fried potatoes <sup>2) 4) 7) 8) 15)</sup>	<b>6,80 €</b>
<b>Schinkenplatte</b> <sup>4) 15)</sup> <b>Dish of ham</b> <sup>4) 15)</sup>	<b>6,80 €</b>
<b>Hausmacherplatte</b> mit Blut- u. Leberwurst, Schwartenmagen <sup>15)</sup> <b>Homemade dish</b> with blood and liver sausage, and schwartenmagen <sup>15)</sup>	<b>6,20 €</b>
<b>Käseplatte</b> <sup>8)</sup> <b>Dish of cheese</b> <sup>8)</sup>	<b>6,20 €</b>

Alle Gerichte ohne Salat vom Büffet / All dishes without salad buffet

Alle Preise incl. MwSt. / All prices including VAT



## Nudelgerichte / Pasta

**Spaghetti Bolognese** 6,90 €

**Spaghetti mit Tomatensoße** 6,40 €  
with tomato sauce

## Für unsere kleinen Gäste / For our small guests

**Schnitzel** mit Pommes und Ketchup 5,20 €  
**Schnitzel** from pork with French fries and ketchup

**Portion Jäger-, Rahm- oder Zigeunersoße** <sup>4) 8)</sup> 0,60 €  
**Portion of Jäger, Rahm or Zigeuner sauce** <sup>4) 8)</sup>

**Wiener Würstchen** mit Pommes und Ketchup <sup>4) 8) 15)</sup> 4,80 €  
**Wiener** with French fries and ketchup <sup>4) 8) 15)</sup>

**Spaghetti Bolognese** 5,20 €

**Spaghetti mit Tomatensoße** 4,80 €  
with tomato sauce

**Salat vom Büffet / Portion** 2,00 €  
**Salad buffet**

## Nachspeisen / Desserts

	groß/large	klein/small
<b>Vanilleeis</b> mit heißen Himbeeren, Kirschen oder Schokoladensoße <sup>8)</sup> <b>Vanilla ice cream</b> with hot raspberries, cherries or chocolate sauce <sup>8)</sup>	4,50 €	3,50 €

<b>Gemischtes Eis</b> mit Sahne <sup>1) 8)</sup> <b>Mixed ice cream</b> with whipped cream <sup>1) 8)</sup>	3,50 €	2,80 €
--	--------	--------

<b>Gemischtes Eis</b> ohne Sahne <sup>1) 8)</sup> <b>Mixed ice cream</b> without whipped cream <sup>1) 8)</sup>	3,00 €	2,50 €
--	--------	--------

Heuhotel



SCHANZ  
RUNDWIESERHOF

Essen, Feiern, Schlafen!

[www.heuhotel-schanz.de](http://www.heuhotel-schanz.de)

Alle Preise incl. MwSt. / All prices including VAT



## *Biere vom Fass / Draft beer*

Karlsberg Urpils 0,3 l	<b>2,00 €</b>
Karlsberg Urpils 0,5 l	<b>3,00 €</b>
Export 0,3 l	<b>2,00 €</b>
Export 0,5 l	<b>3,00 €</b>
Weizen 0,3 l	<b>2,20 €</b>
Weizen 0,5 l	<b>3,00 €</b>

## *Alkoholfreie Biere / Non-alcoholic beer*

Gründels 0,33 l	<b>2,00 €</b>
Gründels fresh 0,33 l	<b>2,00 €</b>
Weizen 0,5 l	<b>3,00 €</b>

## *Weinschorle / Spritzer*

0,25 l	<b>2,00 €</b>
0,5 l	<b>3,50 €</b>
Rieslingschorle 0,25 l Riesling spritzer 0,25 l	<b>2,20 €</b>
Rieslingschorle 0,5 l Riesling spritzer 0,5 l	<b>3,80 €</b>

## Alkoholfreie Getränke / Soft drinks

	0,2 l	0,4 l
Fanta <sup>1) 3)</sup>	<b>1,60 €</b>	<b>2,70 €</b>
Coke <sup>1) 3) 9)</sup>	<b>1,60 €</b>	<b>2,70 €</b>
Coke light <sup>1) 2) 9) 11) 12)</sup>	<b>1,60 €</b>	<b>2,70 €</b>
Mezzo-Mix <sup>1) 3) 9)</sup>	<b>1,60 €</b>	<b>2,70 €</b>
Apfelsaft (Apple juice)	<b>1,60 €</b>	<b>2,70 €</b>
Apfelsaftschorle (Apple spritzer)	<b>1,60 €</b>	<b>2,70 €</b>
Orangensaft (Orange juice)	<b>1,70 €</b>	<b>2,90 €</b>
Kirschsaft (Cherry juice)	<b>1,90 €</b>	
Bitter Lemon <sup>3) 10) 17)</sup>	<b>1,80 €</b>	
Mineralwasser 0,25 l (Mineral water) 0,25 l	<b>1,60 €</b>	
Mineralwasser 0,7 l (Mineral water) 0,7l	<b>4,20 €</b>	

## Heiße Getränke / Hot drinks

Tasse Kaffee <sup>9)</sup> (Cup of coffee) <sup>9)</sup>	<b>1,70 €</b>
Kännchen Kaffee <sup>9)</sup> (Pot of coffee) <sup>9)</sup>	<b>3,20 €</b>
Cappuccino - Schoko <sup>9)</sup> (chocolate taste) <sup>9)</sup>	<b>1,90 €</b>
Espresso <sup>9)</sup>	<b>1,70 €</b>
Heiße Schokolade (Hot chocolate)	<b>2,20 €</b>

## *Weine weiß / White wine*

Deidesheimer Hofstück 1/4 ltr Riesling trocken (dry) 1/4 ltr	<b>3,50 €</b>
Mittelhardt Deutsche Weinstr. 1/4 ltr Riesling halbtrocken (medium dry)	<b>3,50 €</b>
Dhroner Roterd Mosel 1/4 ltr Riesling trocken (dry) 1/4 ltr	<b>3,80 €</b>
Dhroner Roterd Mosel 1/4 ltr Riesling lieblich (smooth) 1/4 ltr	<b>3,80 €</b>

## *Weine Rosé / Rosé wine*

Portugieser Weißherbst Deutsche Weinstraße trocken Portuguese rosé German wine region dry	<b>3,50 €</b>
Portugieser Weißherbst Deutsche Weinstraße halbtrocken Portuguese rosé German wine region medium dry	<b>3,50 €</b>
Portugieser Weißherbst Deutsche Weinstraße lieblich Portuguese rosé German wine region smooth	<b>3,50 €</b>

## *Weine rot / Red wine*

Dornfelder Rotwein - Meckenheim trocken 1/4 ltr Dornfelder wine - Meckenheim dry 1/4 ltr	<b>3,50 €</b>
Französischer Rotwein trocken 1/4 ltr French wine dry 1/4 ltr	<b>3,50 €</b>
Valpolicella - Italienischer Rotwein trocken 1/4 ltr Valpolicella - Italien red wine dry 1/4 ltr	<b>3,50 €</b>
Heroldrebe Rotwein - Meckenheim lieblich 1/4 ltr Red wine ‚Heroldrebe‘ - Meckenheim smooth 1/4 ltr	<b>3,50 €</b>

# *Sekt / Sparkling wine*

Flasche 0,75 l  
Bottle 0,75 l

**14,90 €**

Piccolo 0,2 l  
Mini bottle 0,2 l

**3,90 €**

Glas Sekt 0,1 l  
Glass of sparkling wine 0,1 l

**2,10 €**

Alle Preise incl. MwSt. / All prices including VAT

## *Heuhotel*



### **RUNDWIESERHOF**

*Essen, Feiern, Schlafen!*

**[www.heuhotel-schanz.de](http://www.heuhotel-schanz.de)**



# Schnäpse / Liguors

	<b>0,02 l</b>
Kirsch (cherry)	<b>1,80 €</b>
Mirabelle	<b>1,80 €</b>
Williams (pear)	<b>1,80 €</b>
Ouzo	<b>1,80 €</b>
Liquor	<b>1,80 €</b>
Fernet Branca / Menta	<b>1,90 €</b>
Magenfreund	<b>1,90 €</b>
Jägermeister (herbal liquor)	<b>1,80 €</b>
Remy	<b>3,00 €</b>
Whiskey Creme	<b>1,80 €</b>
Pernod	<b>2,20 €</b>
Grappa	<b>2,20 €</b>
Malteser	<b>2,20 €</b>

Alle Preise incl. MwSt. / All prices including VAT

## Liste der Zusatzstoffe:

- |                             |                                     |
|-----------------------------|-------------------------------------|
| 1) mit Farbstoff            | 9) koffeinhaltig                    |
| 2) mit Konservierungsstoff  | 10) chininhaltig                    |
| 3) mit Antioxidationsmittel | 11) mit Süßungsmittel               |
| 4) mit Geschmacksverstärker | 12) enthält eine Phenylalaninquelle |
| 5) geschwefelt              | 13) gewachst                        |
| 6) geschwärzt               | 14) mit Taurin                      |
| 7) mit Phosphat             | 15) mit Nitritpökelsalz             |
| 8) mit Milcheiweiß          | 16) mit Säuerungsmittel             |



# FUSSBALL BAUERNHOF GOLF

*Freizeitspass für  
Jung & Alt!*

Per Fuß oder mit einem Holzschläger, Ziel ist es auf unseren 18 Bahnen den Ball mit so wenig Versuchen wie möglich an Hindernissen vorbei ins Ziel zu befördern.

Ob einzeln oder in einer Gruppe, Fußball- und Bauernhofgolf ist ein Freizeitspaß für Jung & Alt.

**Probieren Sie es aus!**

**Preise:**

1 Runde 18 Loch Fußball- oder Bauernhofgolf

Erwachsene 4,50 €

Jugendliche bis 13 Jahre 3,50 €

